

Bruxelles, 11. travnja 2024.
(OR. en)

8783/24

Međuinstitucijski predmet:
2023/0296(NLE)

POLCOM 145
WTO 56
AGRI 327
UD 76
UK 51

NAPOMENA O TOČKI „I/A”

Od:	Glavno tajništvo Vijeća
Za:	Odbor stalnih predstavnika (dio 2.) / Vijeće
Br. dok. Kom.:	ST 12358/23 + ADD 1
Predmet:	Odluka Vijeća o sklapanju, u ime Unije, Sporazuma u obliku razmjene pisama između Europske unije i Arapske Republike Egipta na temelju članka XXVIII. Općeg sporazuma o carinama i trgovini (GATT) iz 1994. o izmjeni koncesija za sve carinske kvote uvrštene u raspored EU-a CLXXV. zbog povlačenja Ujedinjene Kraljevine iz Europske unije – donošenje

1. Komisija je 16. kolovoza 2023. Vijeću podnijela Prijedlog odluke Vijeća o potpisivanju¹, u ime Unije, Sporazuma u obliku razmjene pisama između Europske unije i Arapske Republike Egipta na temelju članka XXVIII. Općeg sporazuma o carinama i trgovini (GATT) iz 1994. o izmjeni koncesija za sve carinske kvote uvrštene u raspored EU-a CLXXV. zbog povlačenja Ujedinjene Kraljevine iz Europske unije, kao i Prijedlog odluke Vijeća o sklapanju² tog sporazuma.

¹ ST 12357/23 + ADD 1.

² ST 12358/23 + ADD 1.

2. Vijeće je 16. listopada 2023. donijelo Odluku o potpisivanju³ tog sporazuma. Istodobno je Vijeće u skladu s člankom 218. stavkom 6. drugim podstavkom točkom (a) podtočkom v. UFEU-a odlučilo Nacrt odluke o sklapanju Sporazuma, u završnoj verziji koju su izradili pravnici lingvisti i kako je naveden u dokumentu 12361/23, zajedno sa samim Sporazumom⁴, proslijediti Europskom parlamentu radi dobivanja njegove suglasnosti s ciljem pripreme budućeg sklapanja tog sporazuma.
3. Sporazum s Arapskom Republikom Egiptom potpisan je 20. prosinca 2023.
4. Europski parlament 10. travnja 2024. dao je suglasnost za sklapanje Sporazuma.
5. Odbor za trgovinsku politiku (zamjenici) 11. travnja 2024. potvrdio je Nacrt odluke Vijeća o sklapanju Sporazuma.
6. S obzirom na navedeno i podložno potvrdi Odbora stalnih predstavnika Vijeće se poziva da:
 - kao točku „A” dnevnog reda na jednom od predstojećih sastanaka donese Odluku Vijeća o sklapanju Sporazuma, u završnoj verziji koju su izradili pravnici lingvisti i kako je navedena u dokumentu 12361/23 i
 - primi na znanje da će Europski parlament biti obaviješten u skladu s člankom 218. stavkom 10. UFEU-a te da će mu se Odluka Vijeća proslijediti.

³ ST 12360/23 (objavljeno u SL L, 19.10.2023., 2023/2198).

⁴ ST 12362/1/23 REV 1.